
A Newsletter of the Tokyo Branch of the Royal Scottish Country Dance Society

Editor: Shigeko Igarashi, 5-10-5-103, Kitamachi, Warabi-shi, 335-0001 Tel/Fax 048-445-1527

New Year Dance 2008

日 時 2008年1月6日 (日) 13:00～
会 場 荒川区立第3瑞光小学校 体育館
南千住駅下車 徒歩3分

Weekend Class 2008年2月22～24日

1 Teachers' Class

日 時 2008年2月22日 (金) 午後 ～ 23日 (土) 午前
会 場 国立女性教育会館 (埼玉県武蔵嵐山)
講師等 Robert & Barbara McOwen
特記事項 全ブランチのティーチャーの参加が可能です

2 Weekend Class

日 時 2008年2月23日 (土) 午後 ～ 24日 (日) 午前
会 場 国立女性教育会館 (埼玉県武蔵嵐山)
講師等 Robert & Barbara McOwen
特記事項 東京ブランチ会員に限る (埼玉ブランチとのとりきめによる)

Ladies Step Dancing Class

日 時 2008年2月24日 (日) 午後
場 所 国立女性教育会館 (埼玉県武蔵嵐山)
講師等 Robert & Barbara McOwen
特記事項 川崎千佳さん主催のクラスです

年次総会および Social Dance の報告

1. 総会は前チェアマン大井富佐子さんを悼み参加者の黙祷より始まりました。活発な意見交換など話し合いは順調にすすみ予定時間より早く終了しました。チェアマンの残任期間を鳥山豊喜氏が快く引き受け、全員一致の承認を得て就任いたしました。(内容は会報をご覧ください)

日 時 2007 年 6 月 2 日 (土) 13 : 30 ~ 16 : 00
場 所 港区立港勤労福祉会館 1F 第一洋室

2. Social Dance は最近スコティッシュ カントリー ダンスを踊る機会が多くなったので和やかな雰囲気の中すべてのダンスを楽しんで終了しました。盛会だった要因の1つには、「ボランティアで弾きます」と小海弘子さんの申し出があったことも付け加えます。ありがとうございました。

日 時 2007 年 6 月 2 日 (土) 18 : 20 ~ 20 : 45
場 所 秋葉原 昌平童夢館
M C 林 浩子 プログラムの立案も依頼しました
ピアニスト 小海 弘子

Social Dance Program

Middling Thank You	J 40	BK 15
The Clansman	R 32	BK 32
The Royal Wedding	S 32	5/82
Tribute to the Borders	J 32	Leaflet
Mairrit Man's Favourite	R 32	BK 24
The Golden Wedding Strathspey	S 40	BK 33
Old Nick's Lumber Room	J 32	BK 26
Miss Jhonstone of Ardrossan	R 32	Goldring
Alltshellach	S 32	BK 23
Fifty Years On	J 40	BK 43
Inverneill House	R 32	BK 35
Singing Sands	S 32	Priddey
I's Just For Fun	J 32	BK 33
Ray Milbourne	R 32	Haynes

運営委員会報告

2007年5月5日第14回運営委員会

(1) 2007年総会準備

6月2日(土)田町 港勤労福祉会館 13:30-16:30

受付担当、総会資料発送時期、事前準備会議(5月27日)の決定
ブランチショップ収益、Social Dance Class、Step Dance Class について

(2) Weekend 2008

ミュージッククラスについてのアンケート結果報告

ミュージッククラス実施予定

(3) Fresh Teacher 勉強会

5月27日 13:30-16:30 北区浮間区民センター

会費3000円 ビアレスト 村上美枝子

内容〔予定〕

ミュージシャンの使い方、Coaching の必要性、Step のブラッシュアップ、Manual、Book の基礎の確認、問題点の話し合い等

アンケート実施

次回6月24日の会場について

その他の報告及び確認事項

WDD2007、ブランチ会員397名登録、大井チェアマンの葬儀、
クラス会場予約状況他

2007年5月27日第15回運営委員会

総会打ち合わせ

担当者一司会進行、受付、書記

2006年度活動報告、決算報告、新チェアマン承認、2007年度活動報告〔案〕、
総会後のSocial Dancing等の確認

その他

- ・ 会報7月中に発送予定
- ・ 6月の運営委員会の日程
- ・ McOwenさんのステップダンスクラス(川崎千佳さんの提案)実施の可能性
- ・ New Year Dance 2008 会場候補

2007年6月4日 第1回運営委員会

(1) Weekend 2008

- ① Mr & Mrs McOwen 招聘期間及び待遇
2月20日成田着、22~24日 Weekend 2008、26日成田発
Robertは講師、Barbaraはミュージシャンとして
- ② Music Classの対象者 会員に限定
- ③ 川崎千佳さんの要請 McOwenさんのステップダンスクラス
実施可能性
- ④ 日本人講師候補者

(2) 大井さんの追悼パーティ

後のことを考えて前例を作らないほうが良いので、ランチ主催のパーティは行わない。

報告および確認事項

- 1、Fresh Teacher 勉強会
秋以降も継続、アンケート結果報告、
- 2、7—8月のアドバンスクラスのピアニスト
会員と同じ条件で服部雅好さんに決定
- 3、New Year Dance 2008
荒川区立第三瑞光小学校体育館
- 4、クラス会場予約状況の確認
- 5、本部からの連絡事項
Dance Scottish Week 9/7-15

2007年7月7日第2回運営委員会

(1) New Dance 講習会

今年度は講習会を行わない。
アドバンスクラスにおける指導のみ。
9月〔小幡〕Fugal Fergus
10月〔近藤〕John McAlpin
11月〔未定〕Polharrow Burn

(2) クラス担当ティーチャー募集（'07.11～'08.4）

アンケート配布

(2) 3ランチ合同三役会議

他ランチエリアで活動する場合について
Weekend2008 他ランチにスキルコースへの参加を呼びかける
事に関して埼玉ランチの了解を得る。

(4) Weekend 2008

会場の条件（体育館は寒く、会議室は床が踊りにくい）を考慮して、
昼食後解散とする。

日本人講師、ピアニストについて

報告及び確認事項

- 1、第2回 Fresh Teacher 勉強会
五十嵐委員からの報告およびその他の感想
- 2、会報 No. 24 の進行状況およびレター No. 76 の発送予定
- 3、マガジン No. 4 和訳
会員4名に和訳依頼。8月末仕上がり予定
- 4、クラス会場予約状況
- 5、クレメント篤子さん主催国際交流フェスティバル
クラスのお知らせとともに会員に送付
- 6、本部からの連絡事項
新しいロゴに関するガイドライン
- 7、クラスのお知らせはがき
年2-3回のことであれば来年度ははがき代として集めない方向。
- 8、2009年の25周年記念行事
講習会・パーティ等

Featured dance 07~08

1	Bridge of Nairn	S32-3C	Book	13
2	Cauld Kail	M32-3C	Book	9
3	Festival Fling	R32-3C	Book	44
4	From Scotia's We're Noo Awa	S32-3C	Leaflet	
5	Glasgow Lasses	S32-2C	Book	34
6	Hamilton House	J32-3C	Book	7
7	Ladies' Fancy	J32-2C	Book	13
8	Lady Mary Menzies' Reel	R32-3C	Book	7
9	Open the Door to three	J48-3C	Book	34
10	Summer Wooing	R32-2C	Book	38

上記のダンスをクラスやパーティーで楽しんで踊ってください

クラスで取り上げたダンス (2007年5月～7月)

アドバンス・クラス

5/05 土	担 当	鳥 山 豊 喜	
	ピアニスト	小 海 弘 子	
	1	Mairi' s Wedding	R40-3C
	2	Marigold	J40-3C
	3	Gothenburg' s Welcome	R32-3C
	4	The Little Strathspey	S32-3C
	5	Mrs MacDougall Grant	R32-3C
	6	Corstorphine Fair	J40-4C
	7	Carol Palmer' s Strathspey	S32-3C
	8	Bonnie Geordie' s Wig	R32-3C

6/02 土 Social Dance のためクラスを振り替えました
(内容は前に掲載してあります)

7/07 土	担 当	小 山 かおる	
	ピアニスト	服 部 雅 好	
	1	The Seagull	J32-3C
	2	Mrs Garthland' s Strathspey	S32-3C
	3	Bonnie Anne	J96-4C

インターミディエイト・クラス

5/07 月	担 当	神 倉 那智子	
	1	Major Ian Stewart	J32-3C
	2	The Black Bear	R32-3C
	3	Trysting Place	S32-2C
6/04 月	担 当	神 倉 那智子	
	1	The Black Leather Jig	R32-3C
	2	The Gilly Flower	J32-3C
	3	Double Eighty	S32-4C

7/02 月	担 当	掛 川 純 子	
	1	Festival Fling	R32-3C
	2	Gothenburg' s Welcome	J32-3C
	3	Cape Town Wedding	S32-3C
	4	The Plantation Reel	R32-5C

ビギナーズ・クラス

5/14 月	担 当	境 雅 子 小 杉 由 美 子	
	1	Largo Law	S32-3C
	2	Kingussie Flower	R40-2C
	3	Ye' ll Aye Be Welcome Back Again	S32-3C
5/28 月	1	Wedderburn' s Reel	R32-3C
	2	Dusty Miller	J32-3C
	3	Braes of Tulliemet	S32-3C
6/11 月	1	Balquidder Strathspey	S32-3C
	2	The Reverend John MacFarlan	R32-4C
	3	The Express	J40-3C
6/25 月	1	The Lass O' Livingston	R32-2C
	2	Kitty Cambell' s Reel	J32-3C
	3	The Marquis of Lorne	S32-3C
7/09 月	1	Starry Eyed Lassie	J32-3C
	2	Sugar Candie	S32-3C
	3	Dashing White Sergeant	R32-RR
7/23 月	1	Mrs Macleod	R32-3C
	2	Braes of Tulliemet	S32-3C

ランチからのお知らせ

- ☆ まもなくマガジン日本語版 NO.4 が出来上がります
日本語版 NO.1~3 が若干あります。 1部 300 円です

- ☆ 東京ランチ 20 周年記念誌が若干あります。 1部 500 円です
編集企画総括は大井富佐子さんによるものです。

- ご希望の方はセクレタリ小杉まで連絡を下さい。

- ☆ ブランチ委員会は会員からの投稿をお待ちしています。

神田駅から体育館へ

SCD を踊りたい一心で、6年前はじめて JR 神田駅西口に降りた。改札を出てうす暗いガード下の道を横断。高架橋の苔が生えているようなコンクリートに、“神田鍛冶町 2” と表示されたアルミ板が貼ってあって、私は目をみはった。

“えっ！ここが、かんだかじちょう・・・”

5～6才の頃、ことば遊びで「カンダカジチョウカドノカンブツヤデカチグリカッテ・・・」

と、子供同士大声で唱えたものだ。妙に懐かしく感じた神田鍛冶町の文字。今も通るたびに横目でチラッと見ては、なんとなく唱えてしまう。

私の生まれは港区赤坂、1才で疎開したので東京のことは東西南北ちつとも知らない田舎暮らしの方向音痴。だから都内に出るのは億劫で厭だった。

通称“神田の体育館”は、千代田区立スポーツセンターと名称変更になった。でも体育館の中はちつとも変わっていない。プール受付のお兄さん達はいつもニコツとしてくれて見慣れた顔だし、5階多目的室には相変わらず邪魔な柱がでーんと突っ立っている。

さて、この体育館前の広い通りを隔て向かい側には、こげ茶色系の立派なビルがあって、大きな看板の文字が縦に行儀よく並んでいる 鎌倉河岸ビル と。「なぜ？ こんなにうるさいほど車が通る場所が河岸とは？」 体育館の階段を上がろうとする時、縦に並ぶその文字が目に入る。多目的室に入って外を見ると空を覆うようにビルは立ちほだかり、またまたその文字が見える。んー、でかいんだなあその看板。

この春、私はみっちゃんに、ずっと疑問だった鎌倉河岸ビルの話をしてみた。するとよくぞ聞いてくれたとばかりにみっちゃんは嬉しそうに教えてくれた。

「ここは昔、広い魚河岸だったのよ、ほら向こうの信号機のほうまで。あの辺は花市場で・・・ 右の突きあたりはとりやさん、にわたりのね。ノッポビルになっちゃってる。

この体育館は、兄も姉もわたしも卒業したしんりゅう小学校だったんだから。はじめてここにきた時、小学校は何処にいつちゃったのかと心配になってね、廊下をずーっと歩いて捜しに行ったら、ここから閑童小学校と書いてあった。どんなにほっとしたことか」

みっちゃんがここらあたりを、なんでも知っていたのには、びっくり仰天した。

「実家の2階窓と、中央線高架の線路は同じ高さで、甥っ子は遊びにくると1日中窓から電車を見ていて、車掌さんに手を振ってもらっては喜んでたよ。わたしは電車の音でそだったの。

その実家の斜め向こうは、染物の松橋家、今は駐車場になっている。わたしの家も駐車場・・・

家から左の方へ行くと日本橋三越。下駄はいてよく買い物に行かされたね。

神田明神は万世橋の向こう。お祭りがにぎやかでね、夕方になるのを待ってゆかたを着

て行ったもんだわ。」 次からつぎから話が尽きない。

「2～3年前だったか、例会がお祭りの日だった。西口を出たら偶然お神輿と、はちあわせ。揉んでいたのよ、嬉しかったあー。セイヤッセイヤツの掛け声が盛りあがってすごかったわ。それでわたしね携帯を持っていたからお神輿に駆け寄って病気で寝ていた姉に急いで電話したの。くきこえる？姉ちゃん聞こえてる？！！>わたしは必死で人垣かきわけてお神輿から離れないでかけ声を姉ちゃんに送りつづけた・・・」声がとぎれた。

みっちゃんのお姉さん想いが心に浸みた。

「この体育館に来る時は、実家に帰る気持ちになるんだよ。生まれ育ったこの道を通るだけで、とっても幸せ気分になれるんだ。元気に踊れるって幸せだね」

そうかあ、みっちゃん、神田の生まれだったんだ。

「食いねえ食いねえ寿司食いねえ 生まれも育ちも神田よー」

今度は三越まで下駄はいて行こうか。明神様は、いつ連れて行ってくれるの？

いやはやこの頃、都内へ出るのがとても楽しみになった私である。

(村上 美枝子 記)

本部エディンバラより弔電が届きました

大井富生子さんの急逝に本部と役員会のメンバーより心からのお悔やみを申し上げます。

大井さんは本部の活動に大きく貢献され、ランチのチェアマンとしても尊敬されていたことを考えると、その突然の死が、皆様にとって大変なショックであり、大きな悲しみだということは想像に難くありません。

私達のお悔やみの気持ちを、大きな悲しみの中にいらっしゃる大井さんのご遺族にお伝えできれば幸いです。

ご遺族と東京ランチの皆様思いを馳せて

Yours Sincerely

Elspeth Gray

Secretary / Administrator

東京ランチセクレタリ宛に来たものを会員へお知らせいたします。

グループ行事案内

☆ 岐阜スコティッシュカントリーダンスクラブ

創立 40 周年記念パーティー

日 時 10 月 13 日 (土) 14:00～ 10 月 14 日 (日) 16:00
会 場 岐阜グランドホテル、ロイヤルシアター
申込期限 8 月 15 日
問い合わせ 有田典和 058-262-1656
特 記 来日演奏 Mrs. Marian Anderson, Mr. Max Ketchin

☆ 仙台アイリッシュ・ローバーズ

秋季交歓パーティー

日 時 10 月 20 日 (土) 13:30～10 月 21 日 (日) 15:00
会 場 グルーンピア岩沼
問い合わせ 高橋範子 022-373-9271

☆ 志木&川越スコティッシュ・フローラーズ

合同パーティー

日 時 10 月 28 日 (日) 11:00～16:15
申込期限 8 月 31 日
問い合わせ 星野 薫 049-235-1147 大石美智子 048-474-1240

☆ 荒川スコティッシュカントリーダンスクラブ

第6回パーティー

日 時 11 月 23 日 (金) 12:30～16:30
会 場 荒川区立第 3 瑞光小学校
問い合わせ 武内ヒロ子 03-3801-6139

☆ 赤羽スコティッシュカントリーダンスクラブ

18th Autumn-end Ball

日 時 11 月 25 日 (日) 13:00～16:30
会 場 北区赤羽会館
問い合わせ 真庭成子 03-3907-9357

次号は 11 月発行予定。12 月～2 月のお知らせをご連絡ください。